



Informations générales

Siège social

Les Technologies Clemex inc.
800 Guimond, Longueuil, Québec
J4G 1T5 Canada
Téléphone: (450) 651-6573
Fax: (450) 651-9304
info@clemex.com,
www.clemex.com

Filiale

Clemex Corp
5965-A Wilcox Place, Dublin, OH
43016-6788 USA

Agent de transfert

Trust CIBC Mellon
Montréal, Québec

Vérificateurs

KPMG s.r.l.
Comptables agréés
Montréal, Québec

Conseillers juridiques

Pouliot, Mercure
Montréal, Québec

Banquiers

Banque Royale du Canada
Montréal, Québec

Symbole boursier

La société,
Technologies Clemex inc.
est cotée à la Bourse «Canadian
Venture Exchange» (CDNX) sous le
symbole CXG.A

**Nombre autorisé d'actions
ordinaires de Catégorie A**
illimité

**Actions ordinaires
de Catégorie A émises**
18 543 560

Conseil d'administration

Clément Forget
Président du conseil et chef de la direction,
Technologies Clemex Inc.

Normand Labonté

Vice-président, ventes internationales
Technologies Clemex Inc.

Sylvain Laroche

Vice-président, R&D
Technologies Clemex Inc.

Renaud Caron

Vice-président principal,
ingénierie d'affaires,
Groupe CGI Inc

Pierre Coutou

Consultant,
Innovatech du Grand Montréal

Me Lisane Dostie

Directrice, affaires corporatives
et secrétaire,
Labopharm Inc.

Yvan Landry

Directeur de portefeuille,
FSTQ

Dr Jean-Marie Leclerc

Vice-président, Affaires médicales
Novartis Pharma Canada inc.

Officiers

Clément Forget

Président du conseil et chef de la direction,
Technologies Clemex inc.

Normand Labonté

Vice-président, ventes internationales
Technologies Clemex inc.

Sylvain Laroche

Vice-président, R&D
Technologies Clemex inc.

CLEMEX

Rapport trimestriel

2003

1

Message aux actionnaires

Les ventes du premier trimestre ont diminué passant de 1,52 million de dollars qu'elles étaient au cours de la période correspondante l'an dernier à 1,17 million de dollars. La rentabilité a de ce fait été affectée comme en fait foi la perte nette de 220 812 \$, laquelle se compare à un bénéfice net de 122 536 \$ au premier trimestre de l'exercice 2001-2002. La marge bénéficiaire brute a chuté à 46%, la proportion des ventes d'équipement s'étant accrues contrairement à celles des logiciels qui sont plus profitables.

Bien qu'insatisfaits de nos résultats, une importante décision d'affaires a été prise laquelle, j'en suis persuadé, jouera un rôle déterminant dans le développement futur de notre entreprise. En juin dernier, la Société a signé un important contrat de distribution pour toute l'Amérique du Nord avec ATM GmbH, un important fabricant allemand d'équipement pour la métallographie et compétiteur direct de Struers. La Société a par le fait même mis fin à l'entente de distribution qui la liait à Struers A/S pour la distribution des ses produits au Canada. Cette entente de distribution, laquelle nous accorde l'exclusivité sur le marché canadien à compter du 1 octobre 2002 et un droit d'accès aux territoires américain et mexicain, nous permettra d'étendre notre rayonnement de façon dynamique au sud de la frontière. Au cours de la période durant laquelle Clemex agissait à titre de distributeur de Struers A/S, nous sommes parvenus à accroître nos ventes canadiennes de produits d'analyse d'images de 300 % en quatre ans. Bénéficiant désormais d'un territoire élargi et d'une gamme de produits similaire, nous prévoyons que nos produits d'imagerie, dont les ventes se chiffrent à 3,0 millions de dollars annuellement sur le marché américain, connaîtront une forte croissance à mesure que nous poursuivrons le développement de notre entreprise.

Cet événement majeur se veut d'ailleurs être l'une des principales raisons pour laquelle nous n'avons pas atteint nos objectifs d'affaires au cours du dernier trimestre. En effet, certains de nos représentants clés ont investi considérablement de leur temps pour mettre en place l'infrastructure nécessaire au lancement de cette nouvelle initiative commerciale. Leurs responsabilités ont notamment porté sur le recrutement de nouveaux représentants pour le territoire américain de même que sur l'ensemble des activités entourant l'élaboration d'une gamme complète de produits métallographiques.

De plus, bien que les ventes canadiennes aient légèrement augmenté au cours de la période, celles liées aux activités américaines ont régressé en raison d'une diminution des dépenses en immobilisations effectuées par les entreprises du secteur manufacturier aux États-Unis. Nous croyons néanmoins que ces événements sont temporaires et que le marché se redressera prochainement.

Les prochains mois seront à la fois enivrants et remplis de défis pour la Société. Nous sommes toutefois confiants que le dévouement et la fidélité des membres de notre organisation, conjugués à une gamme de produits supérieure, feront en sorte que d'importants progrès seront réalisés en ce qui concerne le développement de l'entreprise.



Clément Forget
Président, chef de la direction et président du conseil

Notes afférentes aux états financiers consolidés

Pour les périodes de 3 mois terminées les 31 juillet (non vérifiés)

1. Mode de présentation

Les présents états financiers consolidés ont été préparés conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada. Les mêmes conventions comptables que celles présentées dans les états financiers inclus dans le dernier rapport annuel de la société ont été utilisées, à l'exception de la modification de conventions comptables décrits à la note 2 a). Ces états financiers consolidés n'incluent cependant pas l'ensemble de la divulgation requise par les principes comptables généralement reconnus du Canada et, par conséquent, ils doivent être lus en parallèle avec les états financiers consolidés et les notes afférentes inclus dans le dernier rapport annuel de la société.

2. Conventions comptables

a) Modification de convention comptable

Rémunérations à base d'actions

À compter du 1 mai 2002, la société a adopté les nouvelles recommandations relatives à la comptabilisation des rémunérations à base d'actions émises par l'Institut Canadien des Comptables Agréés (« ICCA »). Les nouvelles recommandations sont appliquées prospectivement à l'égard des nouvelles attributions consenties à compter du 1 mai 2002. La Société a choisi de ne comptabiliser aucune rémunération lorsque des options d'achat d'actions sont attribuées à des employés et des administrateurs en vertu du régime d'options d'achat d'actions qui ne comportent pas de possibilité de règlement en espèces. Toutefois, les attributions directes d'actions aux employés ainsi que les actions et les options d'achat d'actions attribués à des non-salariés seront comptabilisées selon la méthode de la juste valeur pour la rémunération à base d'actions.

3. Régime d'options d'achat d'actions en circulation

Bénéfice dilué par action

Au 31 juillet 2002, 1 358 148 options d'achat d'actions à des prix allant de 0,20 \$ à 0,60 \$ étaient en circulation. Au cours de la période terminée le 31 juillet 2002, 405 163 options ont expiré et 224 000 options ont été octroyées.

4. Chiffres correspondants

Certains chiffres correspondants de la période précédente ont été reclassés afin de les rendre conformes à la présentation adoptée pour la période courante.

Bilan consolidé

au 31 juillet 2002, avec chiffres correspondants du 30 avril 2002

	Au 31 juillet	Au 30 avril
	2002	2002
	(non vérifié)	(vérifié)
Actif		
Actif à court terme :		
Espèces et quasi-espèces	11 567 \$	13 295 \$
Débiteurs	954 415	1 184 190
Crédits d'impôt à la recherche et au développement à recevoir	194 672	142 816
Stocks	846 027	865 616
Frais payés d'avance	50 811	30 597
	2 057 492	2 236 514
Immobilisations	443 262	412 557
Immobilisations incorporelles	6 610	7 585
Impôts futurs	355 601	355 601
	2 862 965 \$	3 012 257 \$
Passif et avoir des actionnaires		
Passif à court terme :		
Découvert et emprunt bancaires	222 294 \$	41 926 \$
Créditeurs et charges à payer	596 361	710 826
Tranche à court terme de la dette à long terme	273 722	280 406
	1 092 377	1 033 158
Dette à long terme	175 684	163 383
Avoir des actionnaires :		
Capital-actions	4 186 358	4 186 358
Déficit	(2 591 454)	(2 370 642)
	1 594 904	1 815 716
	2 862 965 \$	3 012 257 \$

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers consolidés.

État consolidé des résultats et du déficit

Pour les périodes de 3 mois terminées les 31 juillet (non vérifiés)

	2002	2001
Ventes	1 166 434 \$	1 515 729 \$
Coût des marchandises vendues	630 377	656 133
Bénéfice brut	536 057	859 596
Frais d'exploitation :		
Frais commerciaux	389 327	359 924
Frais administratifs	190 041	157 523
Frais de recherche et de développement		
déduction faite des crédits d'impôt	130 052	149 601
Amortissement	31 187	40 685
Frais financiers	16 262	29 327
	756 869	737 060
Bénéfice net (perte nette)	(220 812)	122 536
Déficit au début de l'exercice	(2 370 642)	(2 876 470)
Déficit à la fin de l'exercice	(2 591 454)\$	(2 753 934)\$
Bénéfice net (perte nette) par action:		
De base	(0,01)\$	0,01 \$
Dilué	(0,01)	0,01
Nombre moyen d'actions pondéré en circulation	18 543 560	18 543 560
Effet dilutif des options d'achats d'actions	- (1)	- (1)
Nombre moyen d'actions pondéré dilué	18 543 560	18 543 560

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers consolidés.

(1) Les options pour la période courante étaient antidilutives et les options pour la période comparative n'étaient pas dans le cours.

État consolidé des flux de trésorerie

Pour les périodes de 3 mois terminées les 31 juillet (non vérifiés)

	2002	2001
Flux de trésorerie liés aux activités d'exploitation :		
Bénéfice net (perte nette)	(220 812) \$	122 536 \$
Ajustements pour :		
Amortissement	31 187	40 685
Gain sur cession d'immobilisations	(26)	(2 400)
	(189 651)	160 821
Variation nette des actifs et des passifs d'exploitation	62 829	(120 964)
Flux de trésorerie (utilisés) générés par les activités d'exploitation	(126 822)	39 857
Flux de trésorerie liés aux activités de financement :		
Variation nette du découvert et emprunt bancaires	180 368	3 149
Émission de dette à long terme	28 450	-
Remboursement de capital sur la dette à long terme	(22 833)	(42 955)
Flux de trésorerie générés (utilisés) par les activités de financement	185 985	(39 806)
Flux de trésorerie liés aux activités d'investissement :		
Acquisition d'immobilisations	(62 211)	(35 770)
Produit de disposition sur vente d'immobilisations	1 320	16 187
Flux de trésorerie utilisés par les activités d'investissement	(60 891)	(19 583)
Diminution nette des espèces et quasi-espèces	(1 728)	(19 532)
Espèces et quasi-espèces au début de l'exercice	13 295	27 685
Espèces et quasi-espèces à la fin de l'exercice	11 567 \$	8 153 \$

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers consolidés.

Analyse et commentaires de la direction

Description des activités

Technologies Clemex inc. (" Clemex " ou la " Société ") se spécialise dans la conception, la fabrication et la commercialisation de logiciels et de systèmes intégrés d'analyse d'images utilisés par des laboratoires de recherche et de contrôle de la qualité en microscopie. La Société est également impliquée dans la distribution d'équipements et de produits destinés à la préparation d'échantillons métallographiques. La Société est le distributeur de ATM GmbH au Canada, aux États-Unis et au Mexique. La clientèle d'envergure mondiale de Technologies Clemex se compose de grands fabricants intégrés actifs dans une multitude de secteurs d'activité dont notamment ceux de l'automobile, de l'aérospatiale, de la production de matières premières, de la pharmacologie et des mines.

Les principales réalisations de la Société au premier trimestre 2002-2003 comprennent :

- Conclusion d'un important contrat de distribution avec ATM GmbH couvrant le Canada, les États-Unis et le Mexique, recrutement de nouveaux représentants aux États-Unis et mise en place d'une structure administrative afin de supporter l'expansion prévue.
- Terminaison de l'accord de distribution pour le Canada avec Struers A/S

Analyse des activités et de la situation financière

Au cours du premier trimestre terminé le 31 juillet 2002, la Société a réalisé des ventes de 1,17 millions de dollars, comparativement à 1,52 millions de dollars pour la même période un an plus tôt. La marge bénéficiaire brute réduite à 46% s'explique en partie par l'augmentation de la vente d'équipements alors qu'il y a eu très peu de revenus de logiciels.

Comparativement au même trimestre de l'exercice passé, les frais d'exploitation ont légèrement augmenté, soit de 19 809\$. La perte nette a atteint 220 812 \$, comparativement à un bénéfice de 122 536 \$ pour la même période l'année précédente.

Événements postérieurs

Aucun événement particulier n'est survenu après le premier trimestre se terminant le 31 juillet 2002.

Financement, emploi des capitaux et événements importants

Aucun événement particulier n'est survenu au cours du premier trimestre de 2002-2003.

Liquidités et solvabilité

Le fonds de roulement de la Société s'élevait à 965 115 \$ en date du 31 juillet 2002. Compte tenu des bénéfices projetés, la direction prévoit que la Société disposera d'un fonds de roulement suffisant pour respecter ses obligations à leur expiration. Pour leur part, les coefficients du fonds de roulement et des liquidités totalisaient respectivement 1,88 et 1,06 en date du 31 juillet 2002.